

M. Haidasz en remplacement de M. Thomas (Maison-neuve-Rosemont) sur la liste des membres du Comité permanent des affaires extérieures et de la défense nationale.

M. Forest en remplacement de M. Cobbe sur la liste des membres du Comité permanent des privilèges et élections.

*États et rapport déposés auprès du Greffier
de la Chambre*

Les documents suivants, remis au Greffier de la Chambre, sont déposés sur la Table, suivant l'article 41(1) du Règlement, savoir:

Par M. Andras, membre du conseil privé de la Reine, —Rapport (en français et en anglais) du Séquestre des biens ennemis, pour l'année terminée le 31 décembre 1971, conformément à l'article 3 de la Loi sur le commerce avec l'ennemi (Pouvoirs transitoires), chapitre 24, Statuts du Canada, 1947. (Document parlementaire n° 284-1/118).

Par M. Drury, membre du conseil privé de la Reine, —Rapport (en français et en anglais) sur l'exécution de la Loi sur la pension du service public pour l'année financière terminée le 31 mars 1971, conformément aux articles 36 et 49 de ladite loi, chapitre P-36, S.R.C., 1970. (Document parlementaire n° 284-1/220).

Par M. Drury, —Rapport (en français et en anglais) sur l'exécution de la Loi sur les prestations de retraite supplémentaires, pour l'année financière terminée le 31 mars 1971, conformément à l'article 11, chapitre 43, (1^{er} Supplément), S.R.C., 1970. (Document parlementaire n° 284-1/366).

Par M. Goyer, membre du conseil privé de la Reine, —Copie d'un accord entre le gouvernement du Canada et la municipalité de Souris, Île du Prince-Édouard, con-

formément au paragraphe (3) de l'article 20 de la Loi sur la Gendarmerie royale du Canada, chapitre R-9, S.R.C., 1970. (Texte anglais). (Document parlementaire n° 284-1/273).

Par M. Macdonald, membre du conseil privé de la Reine, —Rapport (en anglais) de l'Office national de l'énergie, pour l'année terminée le 31 décembre 1971, conformément à l'article 91 de la Loi sur l'Office national de l'énergie, chapitre N-6, S.R.C., 1970. (Document parlementaire n° 284-1/188).

Par M. Pepin, membre du conseil privé de la Reine, —Rapport (en français et en anglais) sur les opérations découlant de la Loi sur les licences d'exportation et d'importation, pour l'année terminée le 31 décembre 1971, conformément à l'article 26 de ladite loi, chapitre E-17, S.R.C., 1970. (Document parlementaire n° 284-1/137).

Par M. Richardson, membre du conseil privé de la Reine, —Rapport (en français et en anglais) de la Société Polymer Limitée, y compris les comptes et les états financiers, pour l'année terminée le 31 décembre 1971, conformément à l'article 75(3) de la Loi sur l'administration financière, chapitre F-10, S.R.C., 1970. (Document parlementaire n° 284-1/208).

Par M. Turner, membre du conseil privé de la Reine, —Rapport (en français et en anglais) sur les opérations effectuées en vertu de la Loi sur les accords de Bretton Woods et de la Loi sur l'Association internationale de développement, pour l'année terminée le 31 décembre 1971, conformément à l'article 7 de la première loi susmentionnée, chapitre B-9, S.R.C., 1970 et à l'article 5 de l'autre loi, chapitre I-21, S.R.C., 1970. (Document parlementaire n° 284-1/74).

A 6 h. 09 du soir, la Chambre s'ajourne jusqu'à deux heures de l'après-midi le jeudi 13 avril 1972, en conformité des dispositions de l'ordre adopté le mardi 28 mars 1972.